



對麻薩諸塞州殘障居民的現金援助（摘要）

除了這份簡介以外，我們還建議您閱讀「來源與更多資訊」連結並與您的社工人員或代辦人討論您的個人情況。

社會安全殘障保險 (Social Security Disability Insurance, SSDI)

SSDI 資格

- **工作經歷** - 您必須符合下列條件：
 - 曾經的工作已繳納《聯邦保險稅法》 (Federal Insurance Contributions Act, FICA) 稅款，且
 - 至少已工作一定時間（時長取決於您的年齡），且
 - 必須在最近做過一定量的此類工作。請查看您的工作經歷是否可能符合資格：位於 socialsecurity.gov/pubs/EN-05-10029.pdf 的 SSA 殘障福利手冊（第 2-3 頁）。在某些情況下，您可能會根據配偶或父母的工作記錄而符合資格。
- **殘障** – SSDI 將殘障定義為符合以下條件的一種疾病：
 - 預期會持續至少 12 個月或導致死亡。
 - 使您無法參加「實質性有酬活動 (Substantial Gainful Activity, SGA)」。如果您可以工作或賺取超過 SGA 金額，不會將您視為符合 SSDI 與 SSI 資格的殘障人士。在 2024 年，如果您賺取的薪資總額超過每月 \$1,550（如果您為盲人，則為每月 \$2,590），不會將您視為殘障人士。
 - 是出現的一種等同於其中一種社會安全局 (Social Security Administration, SSA) 殘障疾病清單中所列疾病的嚴重疾病，或者您必須完成一個程序來證明您的疾病使您無法工作。備註：SSI 使用相同的殘障定義 - 請參閱下文瞭解 SSI 的更多資訊。
- **SSDI 並不以財務需求為基礎**。無論您是否有存款與投資，都可能符合資格。

SSDI 福利

- **5 個月的等待期/不合格期間** - SSDI 不會支付您殘障後前五個月的福利。
- 您可以在 ssa.gov/myaccount/ 或致電 800-772-1213 瞭解個人福利估算情況。
- 如果您獲得福利，您的配偶、未成年子女以及/或殘障成年子女也可能符合獲得福利的資格。請詢問 SSA 瞭解受撫養人的福利。

申請 SSDI

- 請撥打 **800-772-1213** 致電社會安全局，預約在您的當地辦公室親自申請。如果您的殘障需要無障礙調整，請要求電話預約。其他人可開始為您申請，但您需要進行簽名。
- 提示
 - 我們建議您親自去或打電話申請，以便您可以詢問問題。
 - 請勿延遲 - SSDI 可支付追溯福利，但只會追溯 12 個月。
 - 請確保及時提交醫療報告與所有文件。在殘障報告中，確保您列出麻省總醫院。然後，社會安全局會讓我們的健康資訊服務（醫療記錄）向 SSA 傳送一份您的醫療記錄電子副本。請讓您的醫師對任何 SSA 要求做出回應並核對以確認其擁有這些項目。
 - 計劃上訴 - 申請在第一次時通常都會遭到拒絕，然後透過上訴獲得核准。

來源與更多資訊：

- 殘障福利，SSA 出版物編號 05-10029，2022 年 8 月 - ssa.gov/pubs/EN-05-10029.pdf
- 社會安全殘障保險：入門，AARP 公共政策研究所，assets.aarp.org/rgcenter/econ/i28_ssdi.pdf。
- 成人殘障申請材料包 ssa.gov/disability/disability_starter_kits_adult_eng.htm（西班牙文：ssa.gov/disability/SP_dib_starter_kits_adult.htm）

補充安全收入 (Supplemental Security Income, SSI)

SSI 資格

- 您不需要向社會安全體系支付費用也能符合領取 SSI 福利的資格（某些移民除外）。
- 分類資格：您必須為殘障人士、盲人，或至少 65 歲。SSI 與 SSDI 使用相同的程序判斷殘障。請在前文的 SSDI 部分瞭解更多資訊。
- 財務資格：SSI 是以需求為基礎的計畫，且有收入與資產限制。請參閱這部分結尾的來源與更多資訊瞭解詳情。
- 公民身分：
 - 無證移民不符合資格。
 - 根據特定移民身分、何時入境以及擁有該身分多長時間，合法移民可能符合資格。
 - 移民資格較為複雜；我們建議您與在移民福利資格方面具有經驗的社工人員或代辦人進行討論。

申請 SSI

- 代辦人建議您親自去或打電話申請，以便您可以詢問問題。
- 請撥打 **800-772-1213** 致電社會安全局，預約親自申請。如果您的殘障需要無障礙調整，請要求電話預約。其他人可開始為您申請，但您需要進行簽名。
- 請儘快申請。若已獲核准可以領取 SSI，您會收到在您申請之後而不是之前一個月的福利，即使您之前已殘障或超過 65 歲也是如此。

來源與更多資訊：

- 補充安全收入 (Supplemental Security Income, SSI) SSA 出版物編號 05-11000，2023 年 5 月 - ssa.gov/pubs/11000.html
 - 殘障申請材料包：
 - 成人 - ssa.gov/disability/disability_starter_kits_adult_eng.htm (西班牙文：ssa.gov/disability/SP_dib_starter_kits_adult.htm)
 - 未滿 18 歲的兒童 ssa.gov/disability/disability_starter_kits_child_eng.htm (西班牙文：ssa.gov/disability/SP_dib_starter_kits_child.htm)
-

受撫養子女家庭過渡援助 (Transitional Assistance to Families with Dependent Children, TAFDC)

TAFDC (在其他州稱為 TANF) 會為有子女的低收入家庭提供臨時現金援助。如果您懷孕或有子女，可能符合資格。您不需要為殘障人士。

TAFDC 資格

- 分類資格
 - 符合就學要求的懷孕青少年 (未滿 18 歲)，或
 - 在妊娠最後 120 天的懷孕人士，或
 - 有未滿 18 歲 (或 18 歲與全職生) 子女的家庭
- 財務資格：您必須有低收入 (從 2021 年 10 月 1 日開始，沒有資產限制)。請參閱這部分結尾的來源與更多資訊瞭解詳情。
- 其他資格要求
 - 您必須是麻薩諸塞州居民。
 - 移民身分 - 無證移民不符合資格，但其公民子女可能符合資格。根據特定移民身分以及擁有該身分的時間長度，合法移民可能符合資格。移民資格較為複雜；我們建議您與在移民福利資格方面具有經驗的社工人員或代辦人進行討論。

申請 TAFDC

透過過渡援助部 (Department of Transitional Assistance, DTA) 辦公室申請。申請人可以透過 DTACONNECT 線上申請：dtacconnect.eohhs.mass.gov/，在以下網站尋找當地辦公室：eohhs.ehs.state.ma.us/DTAOffices/default.aspx，或致電 800-249-2007。

來源與更多資訊：

- TAFDC 宣傳指南，麻薩諸塞州法律改革研究所，<https://www.masslegalservices.org/content/2022-tafdc-advocacy-guide>
-

對老年人、殘障人士與兒童的緊急援助 (Emergency Aid to Elders, Disabled and Children, EAEDC)

EAEDC 是一項麻薩諸塞州計畫，可為沒有領取 TAFDC、SSI 或類似福利的非常低收入人員提供現金援助。

EAEDC 資格

- **分類資格**：有一些資格分類，但我們將專注於殘障人士。
 - **殘障時間** - EAEDC 要求殘障預期會持續至少 60 天。這比 SSI 與 SSDI 要求的 12 個月（或預期會導致死亡）要短很多。
- **財務資格**：您必須有**非常**有限的收入與資產（存款、投資等）
 - **收入** - 最高可計收入限制為個人的 \$334.10/月或兩口之家的 \$434.70/月。
 - **資產** - 從 2021 年 10 月 1 日開始，EAEDC 不再有資格資產限制。
- 您必須是麻薩諸塞州居民。
- **移民身分** - 您必須有合法移民身分，但規則比其他計畫更寬鬆。在領取福利方面，沒有「5 年限制」。
- 您也不得符合 TAFDC、失業或退伍軍人服務資格。您可能會在等待 SSI 福利時取得 EAEDC，但不必還回來；我們會將您收到的 EAEDC 福利從 SSI 款項中扣除。

申請 EAEDC

透過過渡援助部 (Department of Transitional Assistance, DTA) 辦公室申請。申請人可以透過 DTACONNECT 線上申請：dtacconnect.eohhs.mass.gov/，在以下網站尋找當地辦公室：eohhs.ehs.state.ma.us/DTAOffices/default.aspx，或致電 800-249-2007。

請確保您在第一次前往 DTA 辦公室時簽署申請表並註明日期，即使那天沒有人可以幫助您完成申請也是如此。如果發現您符合資格，應從您簽署此表格那天開始為您提供福利。

來源與更多資訊：

- *EAEDC 宣傳指南*，麻薩諸塞州法律改革研究所，masslegalhelp.org/income-benefits/eaedc-advocacy-guide
- *TAFDC 與 EAEDC 福利提高報告*，過渡援助部：mass.gov/doc/tafdc-and-eaedc-benefit-increase-report/download，2021 年 1 月

申請援助及其他類型的幫助

具有低收入的人也可能符合其他類型幫助的資格。請詢問您的社工人員，或聯絡當地的獨立生活中心瞭解其他選項。

獨立生活中心 (Independent Living Centers, ILCs) 也稱為獨立生活的中心 (Centers for Independent Living, CILs)。

ILCs 由殘障人士運營並為殘障人士服務。他們可以在廣泛的主題範圍內提供指導。他們甚至可以幫助您完成申請。

尋找您附近的獨立生活中心：

- 在麻薩諸塞州 - masilc.org/findacenter
- 在其他州 - ilru.org/html/publications/directory/index.html